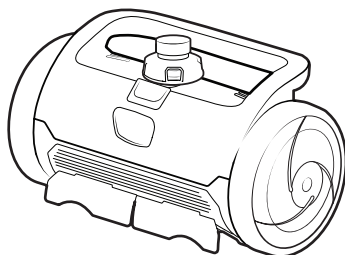




Quick Start Guide

Guide de démarrage rapide

Guía de inicio rápido



Polaris® RALLY™

Suction cleaner

Nettoyeur à succion

Limpiador de succión



Before You Start	Avant de Commencer	Antes de Comenzar
This Quick Start Guide contains essential installation and startup instructions. Read the complete manual and all safety warnings before commencing installation.	Ce guide de démarrage rapide contient les instructions essentielles d'installation et de démarrage. Lire le manuel complet et tous les avertissements de sécurité avant de commencer l'installation.	Esta guía de inicio rápido contiene instrucciones fundamentales de instalación y puesta en funcionamiento. Lea todo el manual y todas las advertencias de seguridad antes de comenzar la instalación.
⚠ WARNING	⚠ AVERTISSEMENT	⚠ ADVERTENCIA
RISK OF SUCTION ENTRAPMENT HAZARD, WHICH IF NOT AVOIDED, CAN RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH. READ THIS MANUAL IN ITS ENTIRETY BEFORE INSTALLING AND OPERATING THE CLEANER. Ensure that the vacuum suction fittings installed in your pool for connection of your suction-side pool cleaner are certified compliant with applicable safety standards, such as IAPMO SPS 4. Do not block the suction fittings in the pool, the suction opening on this product, or the cleaner hoses with any part of your body. Do not expose your hair, loose clothing, jewelry, etc. to any suction outlet fittings in the pool/spa, on this product, or on the cleaner. Do not operate the cleaner outside of the pool. Do not let children play with cleaner.	RISQUE DE PIÉGAGE DANS LA CONDUITE D'ASPIRATION QUI, SI NON ÉVITÉ, POURRAIT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU LA MORT. LIRE CE MANUEL ET L'ENSEMBLE DES AVERTISSEMENTS (RECTO ET VERSO) AVANT L'INSTALLATION ET LA MISE EN MARCHÉ DE L'APPAREIL. S'assurer que les raccords d'aspiration installés dans votre piscine pour connecter le nettoyeur de piscine du côté aspiration sont homologués aux normes de sécurité applicable telles que IAPMO SPS 4. Ne pas obstruer les raccords d'aspiration dans la piscine, l'ouverture de l'aspiration de l'appareil ou les tuyaux de nettoyage avec quelque partie du corps que ce soit. Garder les cheveux, les vêtements amples, les bijoux et autres loin des raccords d'aspiration de la piscine ou du spa, de l'appareil ou du robot. Ne pas laisser les enfants jouer avec le robot nettoyeur.	RIESGO DE QUEDAR ATRAPADO POR LA SUCCION, LO CUAL, SI NO ES EVITADO PUEDE RESULTAR EN LESIONES GRAVES OR MUERTE. LEA ESTE MANUAL COMPLETAMENTE ANTES DE INSTALAR Y OPERAR EL LIMPIAFONDOS. Asegúrese que los accesorios de succión y aspiración instalados en su piscina para la conexión de succión al lado del limpiafondos estén certificados en conformidad de las normas de seguridad aplicables tales como IAPMO SPS 4. No bloquee con alguna parte del cuerpo los dispositivos de succión de la piscina, la apertura de succión de este producto o las mangueras del limpiador. No acerque el cabello, las prendas holgadas, las joyas, etc. a los dispositivos de salida de succión de este producto o del limpiador en la piscina o el spa. No haga funcionar el limpiafondos fuera del agua. No deje que los niños jueguen con el limpiafondos.

READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS

LIRE ET SUIVRE TOUTES LES DIRECTIVES

LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES

⚠ CAUTION

USE OF PRODUCT IN A VINYL LINER POOL

Certain vinyl liner patterns are particularly susceptible to rapid surface wear or pattern removal caused by objects coming into contact with the vinyl surface, including pool brushes, pool toys, floats, fountains, chlorine dispensers, and automatic pool cleaners. Some vinyl liner patterns can be seriously scratched or abraded simply by rubbing the surface with a pool brush. Ink from the pattern can also rub off during the installation process or when it comes into contact with objects in the pool. Zodiac Pool Systems LLC and its affiliates and subsidiaries are not responsible for, and the Limited Warranty does not cover, pattern removal, abrasion or markings on vinyl liners.

⚠ ATTENTION

CONCERNANT L'UTILISATION DU PRODUIT DANS UNE PISCINE A REVETEMENT VINYLE

La surface de certains revêtements vinyle à motifs peut s'user rapidement et les motifs peuvent disparaître au contact d'objets tels que brosses de nettoyage, jouets, bouées, fontaines, distributeurs de chlore et nettoyeur de piscine automatique. Les motifs de certains revêtements vinyle peuvent être égratignés ou usés par simple frottement, tel qu'avec une brosse de piscine. La couleur de certains motifs peut également s'effacer pendant l'installation ou en cas de contact avec des objets présents dans la piscine. Les motifs effacés, l'usure ou l'égratignure des revêtements vinyle ne relèvent pas de la responsabilité de Zodiac Pool Systems LLC et de ses filiales et filiales, et ne sont pas couverts par la garantie limitée.

⚠ PRECAUCIÓN

USO DEL PRODUCTO EN UNA PISCINA REVESTIDA DE VINILO

Los dibujos en algunos revestimientos de vinilo son especialmente susceptibles a desgaste superficial o borrado del dibujo, como resultado de que entren en contacto con la superficie vinilica determinados objetos, tales como cepillos, juguetes de piscina, flotadores, fuentes, surtidores de cloro y limpiafondos automáticos. Los dibujos de algunos revestimientos de vinilo pueden rayarse o rasgarse de manera considerable simplemente al rozar la superficie con un cepillo de piscina. También puede borrarse la tinta del dibujo durante la instalación o al entrar en contacto con objetos en la piscina. Zodiac Pool Systems LLC y sus filiales y subsidiarias no asume responsabilidad alguna por el borrado del dibujo o el rayado o rasgado del revestimiento de vinilo, ni la garantía limitada cubre estas contingencias.



To avoid serious injury, turn off the pool filter pump before installation.

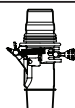
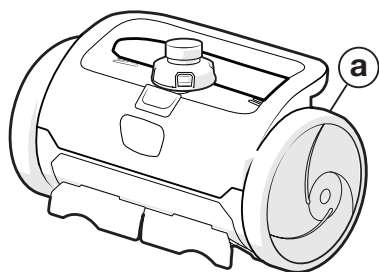
Afin d'éviter toute blessure grave, assurez-vous que la pompe d'aspiration est arrêtée avant l'installation.

Para evitar lesiones graves, apague la bomba de succión para la limpieza antes de la instalación.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

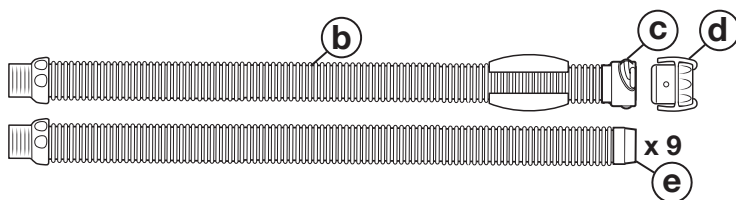
CONSERVER CES DIRECTIVES

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



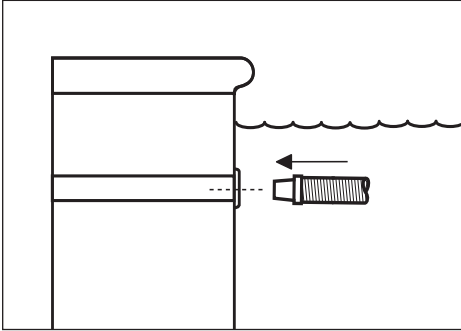
For Skimmer Install Kit Contact Polaris®
Contactez Polaris pour les pièces d'installation
de l'écumoire

Póngase en contacto con Polaris para obtener las
piezas de instalación del skimmer llamando al
1.800.822.7933
Part #: R1102400



	Included Components	Composants inclus	Componentes incluidos
a	Cleaner Body	Corps du nettoyeur	Cuerpo del limpiador
b	Friction Fit Leader Hose	Tuyau de guidage à ajustement par friction	Manguera guía con ajuste por fricción
c	Twist-Lock Cuff Adapter - Male	Adaptateur de manchette à verrouillage par rotation - Mâle	Adaptador twist-lock con rosca macho
d	Hose Clip	Collier de serrage	Abrazadera de manguera
e	Friction Fit Hose Section	Section de tuyau à ajustement par friction	Sección de manguera con ajuste por fricción
For Skimmer Installation Parts Contact Polaris 1.800-822-7933		Pour les pièces d'installation del'écumoire, contactez Polaris au 1 800 822-7933	Para piezas de instalación del skimmer, comuníquese con Polaris al 1-800-822-7933
	Flowkeeper™ Valve	Soupape FlowKeeper	Válvula FlowKeeper
	45 Degree Elbow	Coude à 45 degrés	Codo de 45 grados
	Valve Cuff	Embout annelé de soupape	Boquilla de la válvula
	4½ in (11.4cm) Connector	Connecteur 11,4 cm (4 ½ po)	Conector de 4½ in (11,4 cm)

1. Connect to a dedicated suction line | Se connecter à une ligne d'aspiration dédiée | Conectar a una línea de succión dedicada

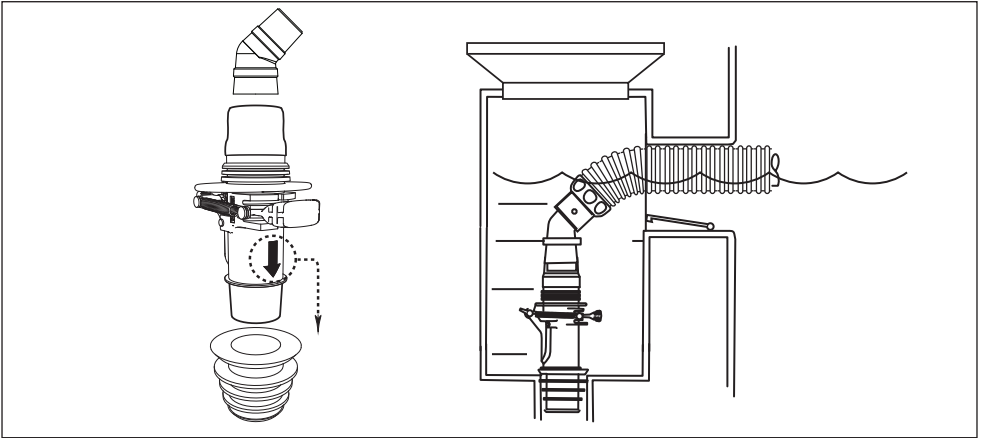


OR Connect to a skimmer | Connexion à un skimmer | Para conectarse a un skimmer

Contact Polaris® for skimmer installation parts # 1-800-822-7933

Contactez Polaris pour les pièces d'installation de l'écumoire # 1-800-822-7933

Póngase en contacto con Polaris para obtener las piezas de instalación del skimmer llamando al 1-800-822-7933



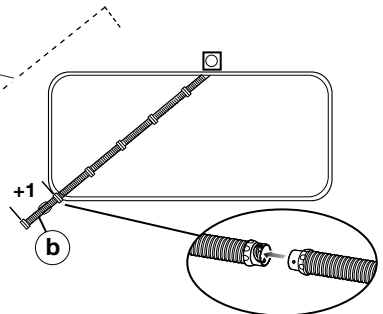
- 2. Required Length of Hose =**
Farthest point across pool +1 (Leader Hose).
Start at skimmer or dedicated suction line.

Le longueur de tuyau requise = Le point le plus éloigné du bassin et une section de tuyau supplémentaire.

Commencer au skimmer ou prise balai.

El longitud requerida de la manguera = punto más alejado atravez de la piscina y una sección más.

Colector de espuma o línea de succión exclusiva.

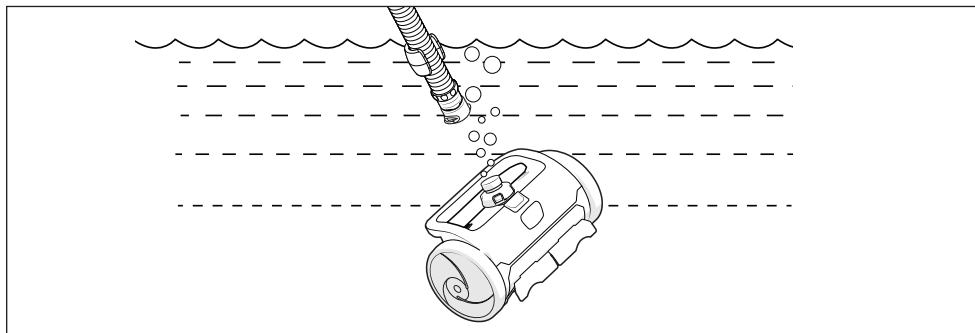


3.

1. Submerge hose and flood with water (no bubbles visible).
2. Connect cleaner head to hose.
3. Turn on pool filter pump.

1. Immerger le tuyau et faire affluer l'eau (aucune bulle visible).
2. Brancher la tête de l'aspirateur au tuyau.
3. Activer la pompe du filtre de la piscine.

1. Sumerja la manguera y llénela de agua (sin que queden burbujas visibles).
2. Conecte el cabezal del limpiador a la manguera.
3. Enciende la bomba del filtro de la piscina.



4. Check Cleaner Flow | Vérifier le Débit | Revisar el Flujo

Watch the indicator. Use a stopwatch to time 5 wheel rotations.

Good Flow = 5 rotations within 17 to 25 seconds



NOTE: If wheels change direction during timing, start over.

En regardant l'indicateur, calculer 5 tours de la chenille à l'aide d'un chronomètre.

Débit Bien = 5 tours à moins de 17 à 25 secondes



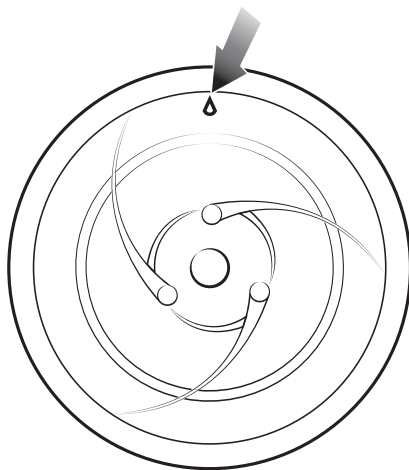
REMARQUE : Si la chenille change de direction, recommencez à compter.

Mirando el indicador, calcular 5 rotaciones de la rueda con un cronómetro.

Flujo Bueno = 5 rotaciones dentro de 17 a 25 segundos



NOTA: Si las ruedas cambien de dirección de giro, comience de nuevo. espere para que se ceba.



5. Adjust flow if necessary | Régler le débit s'il est nécessaire | Ajustar el flujo si es necesario

Adjust flow via one of the following methods:

- Valves at the equipment pad
- Pump speed (variable speed pumps only)
- Flowkeeper™ valve at the skimmer

Ajustez le débit via l'une des méthodes suivantes :

- Vannes sur le socle de l'équipement
- Vitesse de la pompe (pompes à vitesse variable seulement)
- Vanne Flowkeeper au niveau de l'écumoire

Ajuste el flujo a través de uno de los siguientes métodos:

- Válvulas en la plataforma del equipo
- Velocidad de la bomba (solo bombas de velocidad variable)
- Válvula del caudalímetro en el sumergidor



5 rotations > 25 seconds

Poor Performance

Increase Flow

5 tours > 25 secondes

Mauvaise performance

Augmenter le débit

5 rotaciones > 25 segundos

Bajo rendimiento

Aumentar el flujo



5 rotations < 17 seconds

Possible Damage

Decrease Flow

5 tours < 17 secondes

Dommage possible

Réduire le débit

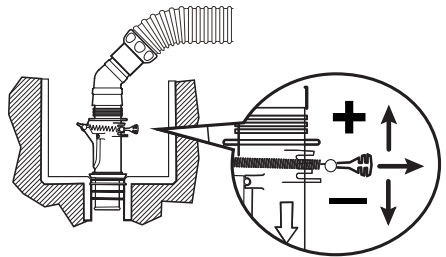
5 rotaciones < 17 segundos

Posibles daños

Reducir el flujo



Skimmer Installation Only

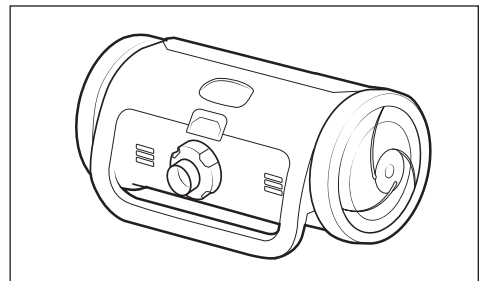


6. Storage | Entreposage | Almacenamiento

Store the cleaner out of the water on its side. Separate hoses and store straight or standing up.

Entreposer le nettoyeur hors de l'eau et sur le côté. Séparez les tuyaux et rangez-les droits ou debout.

Almacene el limpiador fuera del agua y sobre de sus lados. Separe las mangueras y guárdenlas del derecho o levantadas.



NOTES

A Fluidra Brand | PolarisPool.com | PolarisPool.ca
2882 Whiptail Loop # 100, Carlsbad, CA 92010, USA | 1.800.822.7933
2-3365 Mainway, Burlington, ON L7M 1A6, Canada | 1.800.822.7933

©2025 Fluidra. All rights reserved. The trademarks and trade names used herein are the property of their respective owners.
©2025 Fluidra. Tous droits réservés. Les marques et noms commerciaux utilisés ici sont la propriété de leurs propriétaires respectifs.
©2025 Fluidra. Reservados todos los derechos. Las marcas comerciales y los nombres comerciales utilizados en este documento son propiedad de sus respectivos dueños.

H0908100_REVD